



Rejoice!

The Lord is Risen!

Hristos a Inviat! Christ is Risen!

BUCURIA ÎNVIERII

Întreaga noastră viață religioasă și toată lucrarea spirituală a Bisericii noastre se reazimă pe adevărul că Iisus Hristos este Fiul lui Dumnezeu, iar noi suntem răscumparați și mântuiți prin moartea și învierea Lui. Să ne închipuim pentru o clipă că istoria vieții lui Iisus s-ar fi încheiat odată cu moartea rușinoasă de pe Cruce. Să zicem că n-ar fi înviat Domnul. Oare în acest caz ar fi câștigat El inimile oamenilor așa cum a făcut-o? Ar mai fi ieșit apostolii care sa-I predice învățătura, s-ar mai fi ivit mucenici care să moară pentru numele Lui, popoare care să se plece la picioarele Crucii Lui? Fără îndoială, nici unul din aceste lucruri nu s-ar fi întâmplat. Ci mormântul lui Iisus ar fi fost și mormântul credinței în El. Sau cum zice Sf. Ap. Pavel: *"Dacă n-a înviat Hristos, zadarnică ne este credința, zadarnică propovăduirea"*. Și tot Sf. Apostol Pavel, zice: *"Hristos a dovedit cu putere că este Fiul lui Dumnezeu prin înviere"* Ceea ce mărește bucuria noastră e faptul că minunea învierii este dovedită în multe chipuri. Mântuitorul după învierea Sa din morți, s-a arătat multora, în repetate rânduri. Năluca nu a putut fi, deoarece ucenicii L-au văzut, I-au pipăit rănilor, au umblat cu El, au cinat cu El. De furarea trupului Domnului nu poate fi vorba, deoarece mormântul a fost păzit de ostași și străjuit cu mare grijă de căpeteniile iudeilor, dușmani neîndurați ai Galileanului. Înșelarea nu poate fi admisă în cazul învierii, fiindcă pentru o minciună nimeni nu-și dădea viața cum au făcut apostolii.

O, ce schimbare la oamenii aceia... În timpul vieții lui Iisus ucenicii nu înțelegeau câtuși de puțin cuvintele despre înviere. În timpul patimilor, ei s-au temut, au fugit, s-au lepădat de Iisus. În schimb, după moartea Învățătorului lor ucenicii erau triști și descurajați....

Însă numai după câteva zile, pe același oameni îi vedem vorbind cu înfăcărare: *"Dumnezeu a înviat pe acest Iisus, iar noi suntem martorii Lui"*. Amenințări, închisoare, bătăi, ucideri cu pietre și cu sabia, nimic n-a fost în stare să intimideze pe acei martori. Ce-i făcea oare pe galileenii aceia să aibă atâta curaj? Numai convingerea adevărului! Numai faptul că în zorii acelei neuitate zile, suflarea Duhului dumnezeiesc s-a întors în trupul Fiului Omului, iar Acela a ieșit din mormânt și a fost văzut și pipăit. Pe faptul **Învierii** s-a întemeiat credința creștină. Din rădăcina lui au răsărit și au înflorit bisericile pe fața întregului pământ, și s-a întemeiat cultul divin.

De aproape două mil de ani creștinii se închină Mântuitorului Celui Înviat. Acum numele lui Iisus este numele mai presus de orice nume, laudat și preamărit. Acum Biserica Lui este împărăție întinsă, numărând creștini de pretutindeni.

Cum să nu ne bucurăm? Mântuitorul cel înviat este Mântuitorul nostru, noi suntem poporul Lui. Biserica cea întemeiată de El este Maica noastră spirituală care ne-a născut și ne hrănește cu pâinea cea cerească a adevărului. Credința în care ne-am botezat și pe care o mărturisim este aceeași pe care au mărturisit-o Sf. Apostoli, Mucenicii, Sfinții. Puterea care a învins iadul ni se împărtășește și nouă prin rugăciune și prin harul Sfințelor Taine.

Știm în cine credem! Înțelegem de cine ascultăm! Nu sol, nu înger, nu înțelept sau legiuitor pământean este Mântuitorul nostru, ci Acela înaintea căruia un apostol umilit și rușinat de o scurtă îndoială ce o avu - sese, a strigat: **"Tu ești Domnul și Dumnezeu meu!"**.

Din Învierea Domnului izvorăște apoi bucuria nădejzii. Cât trăim, adesea suntem încercați cu multe necazuri, lipsuri și dezamăgiri. Iar în cele din urmă ne așteaptă moartea, tiranul cel nemilos care toate le înghite: viața oamenilor și a popoarelor, culturi și civilizații. Dar din această stare nenorocită ne-a izbăvit dumnezeiescul Înviat. Iisus Hristos a ieșit biruitor din suferință și din moarte, iar prin aceasta ne-a făcut și pe noi părtași victoriei Lui. El a fost, doar, primul care a învins puterea răului și a morții, "pârqa celor adormiți", cum zice Scriptura. Acum, de credem că Domnul a murit și a Înviat, de trăim în Duhul lui Dumnezeu, știm că și noi vom avea parte de nemurire și de o fericire fără sfârșit.

În lumina Învierii și a vieții veșnice, slăbiciunile ni se fac putere, zărilor întunecoase se înseninează, temerile se alungă, bucuriile se înfiripă. Acela care urmează adevărul și bunătatea, aceia care trăiesc în iubire, pot birui orice furtună, cu puterea apostolului care striga: *"Eu socot că suferințele din vremea de acum nu sunt vrednice să fie puse alături de mărirea viitoare care ni se va descoperi nouă"*.

Ceea ce trebuie să ne intereseze pe noi nu este faptul că Hristos a Înviat, ci că **noi suntem vii prin El, în credință, în nădejde și în dragoste**. Fiecare dintre noi trebuie să fie "martor" al Învierii Domnului prin felul cum știe să-l arate lumii pe Mântuitorul în viața sa, în casa sa, în activitatea sa de zi cu zi.

A-L iubi cum El ne-a iubit, a face bine semenilor noștri cum Iisus a știut să facă și a avea în priviri mereu zorii veșniciei, acestea toate sunt Paștile cele adevărate.

Să ne predăm viața Celui Înviat! Sa-L primim ca Domn și Mântuitor! Pacea Lui și bucuria ne vor însoți!
Hristos a Înviat !

DONATII, COTIZATII, SERVICII RELIGIOASE:

- D-na Michaela Ugurlayan-Costescu, achita cotizatia pe anul 2008 (Nou)(\$ 150) si doneaza \$ 50, in memoria mamei danse, Cornelia Vasilescu , de curand decedata.....	\$	200.00
- Fam. Chris Costescu, doneaza in memoria celeea ce-a fost, Cornelia Vasilescu - mama D-lui Costescu. Dumnezeu s-o ierte si s-o odihneasca in Pace!	\$	50.00
- D-I Dr. Dan Musat, achita cotizatia pe anul 2008.....	\$	150.00
- D-I Gheorghe Costinescu, achita cotizatia pe anul 2008.....	\$	100.00
- Fam. Ilie Mila, achita cotizatia pe anul 2008.....	\$	200.00
- Fam. Vasile Babu si Cristian Culetu, doneaza cele 6 lumanari mari de la sfesnicele din fata Sf. Altar, pentru toata perioada Postului Mare, in sanatatea familiilor dansilor.....	\$	90.00
- Fam. Petru Batu, doneaza luminile mari de la Sfesnicele din fata Sf.Altar, pentru Sfintele Pasti, in sanatatea familiei dansilor.....	\$	90.00
- Fam. Ion Hinoveanu, doneaza pentru "lumanarea de Sf.Inviere" in sanatatea familiei.....	\$	40.00
- Fam. Alina & Sorin, doneaza pentru biserica.....	\$	10.00
- Fam. Spiru & Anghelina Bujgoli, doneaza pentru coroana de flori la Crucea Rastignirii.....	\$	100.00
- D-na Sanda Bogdan, achita cotizatia pe anul 2008.....	\$	150.00
- D-na Victoria Bardeanu, achita cotizatia pe anul 2008.....	\$	100.00
- D-na Maria Voinescu, achita cotizatia pe anul 2008(100) si don. pentru paine si vin de Sf.Pasti..	\$	125.00
- D-na Yvonne M.D. Noradunghian, doneaza pentru flori de Sfintele Pasti.....	\$	100.00

DONATIILE FACUTE LA MASA DE "BUNAVESTIORE"!

- Absolut toate cheltuielile pentru aceasta Masa, au fost donate de, **Fam. Dr. Tiby & Anca Salamon**. **Reuniunea Doamnelor**, pe aceasta cale, le multumeste pentru generoasa donatie (**\$ 1,500.00**) si, totodata le cere scuze pentru ca, din pricina programului incarcat de la sala sociala, s-a uitat sa li se multumesca chiar atunci in timpul mesei. Cum ii cunoastem ca fiind exagerat de modesti, suntem siguri ca nu s-au separat. Cheltuielile pentru Masa au costat \$ 1,325.00, iar restul pana la \$ 1,500.00- \$ 175.00- au fost donati tot pentru Masa Reuniunii.

La Masa, s-au facut urmatoarele donatii:

\$ 200.00: Fam. Horia Albulescu. **\$ 120.00:** Fam. Mihai Constantin; **\$ 100.00:** Fam. Dan & Cristina, D-na Julieta Uscatu, Fam. Mihai Popa, Fam. George Stirbei, Fam. Ionel Schiau, Fam. Emil Panzaru, Fam. Petre Albulescu, Fam. Dr. Dan Musat, D-na Ecaterina Rotaru. **\$ 80.00:** Fam. Ion Hinoveanu. - **\$ 75.00:** Fam. John Marinescu (Donatie fara a participa la masa), D-na Angela Taraban. - **60.00:** Fam. Demetrios Rogu, Fam. Oradean, Fam. John Stoicescu, D-I Bogdan Stoicescu. - **\$ 50.00:** Fam. Andrei Bindela, D-na Stela Mila, Fam. G-I Simion Boncu, Fam. Amb. Alexandru Cornea, Fam. Marfius Petric, Fam. Calin Petrescu, Fam. Dumitru Ionescu, D-na Lavinia Ionescu. - **\$ 40.00:** D-na Elizabeta Mila, D-I Silviu, D-na Luminita Culetu, D-na Vasilica Babu, D-na Paulina Constantin, D-na Simona Nichita, D-na Vasilichia Dumitrescu. - **\$ 35.00:** D-na Victoria Mathe. - **\$ 30.00:** D-na Rodica Ternar, D-na Rodica Petrisor, D-na Elizabeta Nastu, D-na Ecaterina Macarie. - **20.00:** D-na Maria Lungu (fara sa participe la masa), Fam. Ioan Dogariu (fara sa participe la masa), D-I Viorel Gabrea, D-I Cristian Puiu, D-na Despa Curumi, D-I Ion Staniloaie, D-na Luminita Dumitru, D-ra Mioara Bodeanu, D-ra Mariana Negrila. - **\$ 15.00:** D-I Octavian Borcea, D-na Valentina.

Au lucrat la bucatarie:

Sambata: D-nele: Presed. Marcela Petric, Victoria Mathe, Voica Vintila, Maria Lungu, Lucia Covaliuc si "Mama" Iuliana.

Duminica: D-nele: Presed. Marcela Petric, Victoria Mathe, Voica Vintila, Lucia Covaliuc, "Mama" Iuliana.

Au servit la mese: Aceleasi doamne. A mai ajutat si D-na Irene Petrescu.

Cumparaturile au fost facute de, Fam. Marius Petric si de Pr. Traian Petrescu.

Au colectat la mese: D-nele: Rodica Ternar si Marcela Petric.

ALESE MULTUMIRI, in primul rand, Familiei Dr. Tiberiu & Anca Salamon, care au donat in intregime aceasta masa. Aceleasi multumiri si tuturor participantilor la masa.

MASA URMATOARE, va avea loc Duminica, 20 apr. (de Florii) Masa donata de mai multe familii.

Majoritatea cheltuielilor vor fi suportate de catre Fam. **Sotir & Rodica Chiacu** : pestele, atat pentru ciorba cat si pentru felul principal, apoi, painea, toate zarzavaturile, garnitura la peste, cafeaua si prajiturile.

Familiiile Ionel & Reta Culetu si Cristian & Luminita Culetu, vor dona, si prepara, aperitivele.

Familia Vasile & Aneta Babu, va dona vinul, apa minerala si bauturile racoritoare.

In atentia credinciosilor din parohia noastra:

Sunteti rugati, insistent, sa va anuntati din timp participarea la Mesele organizate de biserica. Fara suPARARE, daca nu va anuntati participarea din timp, veti fi pusi in situatia de a nu mai gasi locuri la Masa. Daca avem locuri libere la mese si sunt solicitatori, trebuie sa-i inscriem. Cand va inscrieti cu mai multe persoane, spuneti-ne si numele dansilor pentru ca ,asa cum stiti, fiecare persoana va avea pe masa, un biletel cu numele.

Chiar persoanele care doneaza Masa sunt rugate sa ne comunice numele tuturor participantilor din familiile dansilor.

***La** sedinta Consiliului Parohial din data de, Duminica 30 martie, printre altele, s-a hotarat ca incepand cu "Masa de Florii" de anul acesta sa nu se mai colecteze donatiile la Mesele organizate de biserica CI sa se puna pe mese, in dreptul fiecarui participant, un "plic" pe care va fi scris numele persoanei de la locul respectiv. In cazul "familiilor", bine-nteles ca se va pune un singur plic. La momentul potrivit, persoane desemnate de cei ce se ocupa cu organizarea Mesei, vor trece pe la mesele Dvs. si vor colecta aceste plicuri. Se pare ca, solutia aceasta este mult mai civilizata. In al doilea rand, participantii la Masa nu vor mai fi tulburati la strangerea donatiilor.

***Nu uitati ca**, pentru Duminica Floriilor avem nevoie de salcie. Ne-am bucura daca, din timp, se vor gasi credinciosi care sa ne asigure ca vom avea salcie la acest eveniment.

Vom avea nevoie, deasemenea, de flori pentru impodobirea Sfantului Mormant dar si pentru decorarea Bisericii cu ocazia Sfantelor Pasti. Sunt bine venite atat buchetele de flori cat si ghivecile. Cineva, deja, a donat \$ 100.00 pentru flori.

*** POMENIREA MORTILOR.....**

Nu uitati ca, Sambata 19 aprilie 2008 la orele 10:00 A.M. vom avea Sfanta Liturghie cu pomenirea mortilor, in acea zi fiind "**Sambata Floriilor**"-**Sambata lui Lazar**-.

Credinciosii care nu pot participa la aceasta slujba sunt rugati sa trimita un Pomenlnic cu toti mortii din familiile dansilor spre a fi pomenite.

*

MASLU DE OBSTE, Vineri 11 aprilie 2008 la orele: 6:30 P.M.

Taina Sfantului Maslu face parte din cele 7 Taine ale Bisericii.

Sfintele Taine sunt lucrari sfinte prin care sub forma vazuta se impartaseste credinciosului harul nevazut al Sfantului Duh. Ele se numesc Taine pentru ca sub forma vazuta a rugaciunii si a materiei folosite, se ascunde puterea tainica misterioasa si sfintitoare a Duhului Sfant. Ele au fost instituite de catre Mantuitorul Iisus Hristos.

Taina Sf.Maslu este acea Taina prin care Harul Duhului Sfant este impartasit credinciosilor pentru vindecarea bolilor trupesti si sufletesti si pentru intarirea sufletului.

Impartasirea Darului Duhului Sfant se face prin rugaciunile preotilor asa cum a zis Sf.Apostol Iacob in Epistola sa" **De este cineva bolnav intre voi, sa cheme preotii Bisericii si sa se roage pentru el, ungandu-l cu untdelemn in numele Domnului" (Iacob 5, 14).**

Pentru slujba Sfantului Maslu este necesar un numar de 7 preoti-simbolizand cele 7 Daruri ale Duhului Sfant. Se poate face ,insa, si cu 5, 3 sau chiar doi preoti, in cazuri anumite), dar in nici un caz un singur preot nu poate oficia Sfanta Taina a Maslului. Sf.Apostol Iacob ne spune:"**chemati preotii Bisericii**", ci nu pe un preot.

Se poate face Maslu si pentru cei sanatosi?

Intrucat prin Taina Sfantului Maslu se dobandeste nu numai tamaduirea de bolile trupului ci si iertarea pacatelor, se poate face Maslu si la cei sanatosi si nu numai o singura data, ci de mai multe ori. Acesta este Maslul de Obste.

STIRI DIN PAROHIE!

- * **CEREM SCUZE**, Fam. Ionel & Reta Culetu, pentru confuzia numelui de familie al "mamei" **Cornelia BATU** ci nu Babu.
 - * Lumanarea din Vinerea Mare a Prohodului va fi donata de, **Fam. Gheorghe Nastu**, in memoria tuturor celor decedati din familia dansilor.
 - * Lumanarea de Sf. Inviere a fost donata de, **Fam. Ion & Jeana Hinoveanu**, in sanatatea Familiei dansilor.
 - * Lumanarea de la "Invierea a Iia" a fost donata de, N. N, in sanatatea familiei.
 - * Cu cheltuielile pentru prepararea Sf. Pasti (vin, paine, pahare si lingurite, servetele, s-a in scris, **Familia Hristu & Violeta Sunda**.
 - * Cele sase lumanari mari de la sfesnicele din fata Sf. Altar, pentru toata perioada Postului Mare al Sf. Pasti, au fost donate de **Familiile: Vasile & Aneta Babu si Cristian & Luminita Culetu**, in sanatatea familiilor dansilor.
Pentru Sf. Pasti, au fost donate de, **Fam. Petru & Jeni Batu**, in sanatatea familiei.
 - * **Fam. Spiru & Anghelina Bujgoli**, doneaza \$ 100.00 pentru coroana de flori la Crucea Rastignirii din Joia Mare.
-
- Un articol ce trebuie citit cu atentie; articol preluat din publicatia "Observatorul"- Toronto -Canada.**
- " Paradoxul vremurilor noastre in istorie este ca avem cladiri mai mari, dar suflete mai mici; autostrazi mai largi, dar minți mai înguste. Cheltuim mai mult, dar avem mai puțin; cumpărăm mai mult, dar ne bucurăm mai puțin. Avem case mai mari, dar familii mai mici. Avem mai multe accesorii, dar mai puțin timp; avem mai multe funcții, dar mai puțină minte; mai multe cunoștințe, dar mai puțină judecată; mai mulți experți și totuși mai multe probleme; mai multă medicină, dar mai puțină sănătate. Bem prea mult, fumăm prea mult. Cheltuim prea nesăbuit. Rădem prea puțin. Conducem prea repede. Ne enervăm prea tare. Ne culcăm prea târziu, ne sculăm prea obosiți. Citim prea puțin, ne uităm prea mult la televizor și ne rugăm prea rar. Ne-am multiplicat averile, dar ne-am redus valorile. Vorbim prea mult, iubim prea rar și urăm prea des. Am învățat cum să ne câștigăm existența, dar nu cum să ne facem o viață; am adăugat ani vieții și nu viața anilor. Am ajuns până la Lună și înapoi, dar avem probleme când trebuie să traversăm strada să facem cunoștință cu un vecin. Am cucerit spațiul cosmic, dar nu și pe cel interior. Am făcut lucruri mai mari, dar nu

MASA DE FLORII,

Duminica, 20 aprilie 2008!

In fiecare an, cu ocazia Praznicului **FLORIILOR**, Biserica organizeaza o **MASA DE PESTE**, imediat dupa terminarea Sf. Liturghii.

Doamnele din Comitet, ca de obicei, se vor stradui sa va prezinte un Menu cat mai bogat de Post si cu dezlegare la Peste. **VA AȘTEPTAM PE TOTI, CU DRAGOSTE!** Aduceti-va si prietenii! **NU UITATI:** Direct sau prin telefon, insrieti-va din timp la Masa. In pag. 2-a a Buletinului, veti gasi numele tuturor donatorilor pentru organizarea acestei Mese. **LE MULTUMIM!**

mai bune. Am curățat aerul, dar am poluat solul. Am cucerit atomul, dar nu și prejudecățile noastre. Scriem mai mult, dar învățăm mai puțin. Plănuim mai multe, dar realizăm mai puțin. Am învățat să ne grăbim, dar nu și să așteptăm. Am construit mai multe calculatoare să dețină mai multe informații, să producă mai multe copii ca niciodată, dar comunicăm din ce în ce mai puțin.

Acestea sunt vremurile fast-food-urilor și digestiei încete; oamenilor mari și caracterelor meschine; profiturilor rapide și relațiilor superficiale. Acestea sunt vremurile în care avem două venituri, dar mai multe divorțuri; case mai frumoase, dar cămine destrămate. Acestea sunt vremurile în care avem excursii rapide, scutece de unică folosință, moralitate de doi bani, aventuri de-o noapte, de la bucurie la liniște, la moarte. Sunt niște vremuri în care sunt prea multe vitrine, dar nimic în interior. Vremuri în care tehnologia îți poate aduce această scrisoare și în care poți decide fie să împărtășești acest punct de vedere, fie să ștergi acest mesaj.

Amintește-ți să-ți petreci timp cu persoanele iubite, pentru că nu vor fi lângă tine o eternitate. Amintește-ți să spui o vorbă bună copilului care te venerază, pentru că acel copil va crește curând și va pleca de lângă tine. Amintește-ți să-l îmbrățișezi cu dragoste pe cel de lângă tine pentru că aceasta este singura comoară pe care o poți oferi cu inima și nu te costă nimic.

Amintește-ți să spui "TE IUBESC" partenerului și persoanelor pe care le îndrăgești, dar mai ales să o spui din inimă. O sărutare și o îmbrățișare vor alina durerea atunci când sunt sincere.

Amintește-ți să-i ții pe cei dragi de mână și să prețuiești acel moment pentru că într-o zi acea persoană nu va mai fi lângă tine. Fă-ți timp să iubești, fă-ți timp să vorbești, fă-ți timp să împărtășești gândurile prețioase pe care le ai."

Octavian Paler

PROGRAMUL SERVICIILOR RELIGIOASE

pentru

Duminica Floriilor, Săptămâna Mare și Sf. Paști.

- **Sâmbătă, 19 apr.** – “Sâmbăta lui Lazăr”
Sf.Liturghie, cu pomenirea
mortilor....orele” 10:00 A.M.
- **Duminică, 20 apr.** – “Duminica Floriilor”
Sf.Liturghie, cu binecuvântarea
salciei. **MASĂ DE PEȘTE !**
- **Joi, 24 apr.** – “JOIA MARE”
Sf.Liturghie – orele: 10:00 A.M.
seara: “DENIA celor 12 Evanghelii”, cu
scoaterea Sf.Cruci...6:30 P.M.
- **Vineri, 25 apr.** – “VINEREA MARE”,
-Scoaterea Sf.Epitaș- 11:00 A.M.
seara: -Prohodul Domnului- 6:30 P.M.
- **Sâmbătă, 26 apr.** “Spovedit și împărtășit”
orele: 8:00 A.M. – 1:00 P.M.
seara: “SLUJBA SF.ÎNVIERI”,
în fața Sf.Biserici, la orele: 12 noaptea.
Urmează, imediat , Sf.Liturghie.
După slujbă, sunteți invitați
la o AGAPĂ cu ouă roșii, vin,
cozonac și altele.
HRISTOS A INVIAT!
- **Duminică, 27 apr.** “DUMINICA SF.ÎNVIERI”
Vecernia (A doua Înviere), cu
citirea Sf.Evanghelii în mai
multe limbi, la orele: 12:00 ziua.
- **Vineri, 2 Mai,** “Izvorul Tămăduirii”.
Sf.Liturghie” cu sfințirea apei,
la orele: 10:00 A.M.
- **Duminica, 4 Mai** “DUMINICA SF. AP.TOMA”
Sf.Liturghie...orele: 10:30 A.M.

* *Fam. Pr.Traian Petrescu împreună cu membrii și
membrele din Consiliul Parohial și membrele din
Comitetul de Doamne, urează tuturor credincioșilor
noștri, SĂRBĂTORI FERICITE, cu sănătate și
bucurii duhovnicești o dată cu salutul creștinesc,
HRISTOS A INVIAT!*

1. Alexandrescu, Rodica
2. Bindela, Andrei
3. Bivol, Octavia
4. Bogdan, Sanda
5. Bardeanu, Victoria
6. Buliga, Maria
7. Caciula, Constantin
8. Caciula, Tulia
9. Caramihai, George
10. Cazaban, Alex
11. Cazaban, Domnica
12. Costinescu, Gheorghe
13. Dogariu, Ioan
14. Dogariu, Marioara
15. Dumitriu, Cornel, MD.
16. Dumitriu, Nina
17. Dumitru, Luminita
18. Gerwin, Andreea
19. Giurgiu, Lucia
20. Handrea, Mihai
21. Hinoveanu, Ion
22. Hinoveanu, Jeana
23. Irimia, Cristian
24. Lichiardopol, Delia
25. Liuba, Maria
26. Lupu, George
27. Macarie, Ecaterina
28. Mathe, Victoria
29. Mila, Haralambie
30. Mila, Ilie
31. Musat, Dan, M.D.
32. Nikolla, Kristaq
33. Oprea, Iuliana
34. Paulopol, Corneliu
35. Petrache, Petrica
36. Petrescu, Eliza
37. Popescu, Viorel
38. Brancoveanu, Mariuca
39. Radu, Cristian
40. Radu, Ioana
41. Rogu, Demetrius
42. Rogu, Maria
43. Rogu, George, Dr.
44. Rogu, Nicholas, Dr.
45. Salamon, Anca
46. Savin, Ovidiu (Nou)
47. Simon, John
48. Simon, Christina
49. Stoicescu, Bogdan
50. Suditu, Cristina
51. Teodoru, Mirela
52. Ternar, Rodica
53. Theodoru, Stefan
54. Theodoru, Nina, MD.
55. Toma, Evanghelina
56. Ugurlayan, Michaela (Nou)
57. Uscatu, Julieta
58. Vinatoru, Mihai
59. Voinescu, Maria

HRISTOS A INVIAT ,in diferite limbi!

Armenian: *Christos harjav I merelots! Orhniale harutjun Christos!*
Arabic: *Al masseh Qam! Haqqan Qam!*
Coptic: *Pikhirstof aftonf! Khen o methni aftonf!*
English: *Christ is Risen! Indeed He is Risen!*
French: *Christ est ressuscite! En veritezil est ressuscite!*
German: *Christus ist Auferstanden! Wahrhaft auferstanden!*
Greek: *Christos Anesti! Alithos Anesti!*
Italian: *Cristo e risorto! E' veramente risorto!*
Latin: *Christus resurrexit! Vere resurrexit!*
Macedonian: *Hristolu Inhye! Diarihina Inhye!*
Romanian: *Hristos a Inviat! Adevarat a Inviat!*
Slavonic: *Christos Voskrese! Voistinu Voskrese!*
Spanish: *Cristo esta resucitado! En verdad esta resucitado!*

*The St. Dumitru
Romanian Orthodox Church
50 West 89-th St.
New York, N.Y. 10024*

www.STDumitru.org